



THE CARDINAL TIMES



November 2021

Carlin Springs Elementary Monthly Newsletter

<https://carlinsprings.apsva.us/>

VOLUME 1 ISSUE 3

Principal's Message

Dear Parents,

Thank you for attending a parent-teacher conference with your child's teacher in October. It is a goal of our school (and the school district as well) that the teachers and parents of every student make initial contact during this time to ensure a partnership that will enable them to work together for the success of our students. If you were unable to attend a conference in October and are interested in scheduling a conference please contact your child's teacher. Wednesday, November 3, 2021 is the first day of the second quarter marking period. Report cards for the first quarter will be sent home on November 20th.

You may have seen the new tables on the right front side of the school. We will be using these to rotate classrooms to have "outdoor" lunch. We are looking forward to starting outdoor lunch sometime in November.

During this month of Thanksgiving all of us here at Carlin Springs have much to be thankful for – a great school and community, terrific teachers and most of all wonderful students! I appreciate you doing your part to make our school a great place to be.



Have a wonderful November!

Melaney Mackin, Ed. D.
Principal

IMPORTANT DATES FOR November

- Nov. 1st: end of the first quarter
- Nov. 2nd: **no school**-- grade preparation day
- Nov. 4th: **no school**-- Holiday Diwali
- Nov 9th: Parent Chat-In person
- Nov. 11th: **no school**-- Veteran's day
- Nov. 19th: Family Market
- Nov. 20th: Report cards issued
- Nov. 24th-26th: **no school**-- Thanksgiving break



Dare To Care Spirit Week

Monday November 8: Cardinals have a heart!-- Wear red, pink or hearts to show Cardinals are caring.

Tuesday November 9: Twice as nice!-- twin day! Dress like a friend to show we can be twice as nice

Wednesday November 10: Spirit of caring-- Wear your school spirit or CS school colors (red and white)

Thursday November 11: Veterans day-- No school

Friday November 12:

Dreaming of kindness-- Wear your pjs and dream of kindness!



Masks

The children often misplace or break their masks during the school day, please help us by packing 2-3 extra face masks everyday. Parents/families, when you come into the building to visit us, please wear a mask. Thank you for helping us keep our students and staff healthy and safe!



Report Cards

The quarter ends on Nov. 1st and grade preparation day is Nov. 2nd (no school). Report cards will be issued on Nov. 20th. Please be sure you have access to your ParentVUE account as that is where Report Cards will be posted. If you need assistance please contact the main office.

Report cards and comments are not translated, if you need help understanding your child's report card, please feel free to reach out to our family liaison, Lyzbeth Monard or Beronica Salas.



Handicap Parking

Please don't park in the handicap parking space unless you have a permit. Thank you!



Labeling Outerwear

As we are approaching the colder weather and students will be wearing sweaters and jackets more often, please be sure to label your child's outerwear to help avoid any losses of items.



COVID-19 Test Results

Once you receive the test results for your child, please be sure to forward the results to the nurse or nurse's aide. If you can't email please come in and see the clinic in the building. The results must be approved by the nurse or nurse's aide before your child can return to school. Thank you for your cooperation!

Karen Hartzler, PHN:
khartzler@arlingtonva.us
Fatima Diaz, Aide:
fdiaz@arlingtonva.us
703--228-8406

Where to get tested

Below are two testing locations that offer PCR Covid tests for free. **CS requires PCR tests, we do not accept Rapid.**

Arlington Mill C.C.:

909 S. Dinwiddie St.
11 am-6:30 pm everyday

Kenmore Middle School:

200 S. Carlin Springs Rd.
3:30 pm-7 pm every weekday
9 am-1 pm Saturdays



Toe Token Program to Promote Exercise and Healthy Eating

The Carlin Springs Physical Education (PE) teachers are starting a program to encourage students to stay active and eat nutritious food when inside school and outside of school. This program is called the "Toe Token" program. It promotes staying active and raises awareness of healthy foods to eat.

This program will begin in October. The students will keep track of the physical activities that they have engaged in and the nutritional foods that they are eating. All completed Toe Token logs that are turned in to the P.E. teachers will result in a "Toe Token" for all students who turn their log in. Once students complete a Toe Token log and submit it, they may start to fill out a new log. The PE teachers will talk with all students about this more in P.E. class. We look forward to having many of our students participate in this program. If you have any questions, please check with any of the PE teachers. This program will make it fun to be healthy!

Mr. Koppelman, Mrs. Lovett, and Mr. Doherty



Food Access Survey

Arlington's Food Security Task Force wants to hear from you about what you experience in accessing food in Arlington. We are working with the Urban Institute to survey residents living in the 22203 and 22204 zip codes to help us improve access to nutritional food. Please look for a postcard (pictured below) in your mail this month. No personal identifying information will be collected, and all respondents will receive a \$10 VISA or Amazon gift card for participating. The survey will run from now through November 22. If you get the postcard in the mail, please take the survey!



Attendance

If you're child will be absent, please call the main office attendance line (703-228-6647 or 703-2286645) or email us. (carlinsprings.attendance@apsva.us

Please notify us before 9 am
Thanks for your cooperation!!





THE CARDINAL TIMES



Noviembre 2021

Escuela Elemental Carlin Springs Boletín Mensual

<https://carlinsprings.apsva.us/>

VOLUMEN 1 ISSUE 3

Mensaje de la Directora:

Queridos padres,

Gracias por asistir a una conferencia de padres y maestros con el maestro de su hijo en octubre. Es una meta de nuestra escuela (y del distrito escolar también) que los maestros y padres de cada estudiante hagan el contacto inicial durante este tiempo para asegurar una asociación que les permita trabajar juntos para el éxito de nuestros estudiantes. Si no pudo asistir a una conferencia en octubre y está interesado en programar una conferencia, comuníquese con el maestro de su hijo. El miércoles 3 de noviembre de 2021 es el primer día del período de calificaciones del segundo trimestre. Las boletas de calificaciones del primer trimestre se enviarán a casa el 20 de noviembre.

Es posible que haya visto las nuevas mesas en el lado frontal derecho de la escuela. Los usaremos para rotar los salones de clases para tener un almuerzo "al aire libre". Esperamos comenzar el almuerzo al aire libre en algún momento de noviembre.

Durante este mes de Acción de Gracias, todos los que estamos aquí en Carlin Springs tenemos mucho que agradecer: ¡una gran escuela y una comunidad, excelentes maestros y, sobre todo, maravillosos estudiantes! Le agradezco que haga su parte para hacer de nuestra escuela un gran lugar para estar.



Tenga un excelente Noviembre!

Melaney Mackin, Ed. D.
Directora

FECHAS IMPORTANTE PARA NOVIEMBRE

- Nov. 1ero: fin del primer cuarto
- Nov. 2do: **no hay escuela** -- día de preparación de notas
- Nov. 4: **no hay escuela** -- Feriado Diwali
- Nov 9: Chat de Padres - en persona
- Nov. 11: **no hay escuela**-- Día del Veterano
- Nov. 19: Mercado Familiar
- Nov. 20: Salen las libretas de notas
- Nov. 24-26: **no hay escuelas**-- Descanso de Acción de Gracias



Semana del Espíritu -Atrévete a que te importe

Lunes 8 de Noviembre: Los Cardenales tienen corazón! - Vista rojo, rosado o corazones para mostrar que te importa.

Martes 9 de Noviembre: Doblemente amable!-- Día del gemelo! Vístete como un amigo para mostrar que eres doblemente bueno!

Miércoles 10 de Noviembre: Viste una prenda de la escuela o los colores de CS (rojo y blanco)

Jueves 11 de Noviembre: Feriado día de los Veteranos

Viernes 12 de Noviembre: Viste tus pijamas y sueña con bondad!



Máscaras

Los niños pierden o rompen sus máscaras durante el día, por favor ayudenos empacando 2-3 máscaras extras cada día.

Padres/familias cuando ingresen al edificio a visitarnos, usen sus máscaras. Gracias por ayudarnos a que sus hijos y el personal esten saludable y seguros!



Libreta de notas

El final del semestre es el 1ero de Nov y el día de preparación de notas es el 2 de Nov (no hay escuela). Las libretas de notas saldrán el 20 de Nov. Porfavor asegurese que tenga acceso a ParentVUE para que pueda ver las libretas de notas. Si necesita ayuda contactese con la oficina de la escuela. Las libretas de notas y comentarios no son traducidos si necesita ayuda entendiendo su libreta comuníquese con Lyzbeth Monard ó Beronica Salas nuestros enlaces para las familias.



Estacionamiento de discapacitados

Por favor no estacione en el estacionamiento de discapacitados a menos que tenga un permiso. Gracias!



Etiquetar la ropa

El clima esta cambiando y nuestros estudiantes empezarán a usar chompas y chaquetas más seguido, porfavor asegurese de etiquetar la ropa de sus hijos para evitar que la pierdan.



Resultados de la prueba de COVID-19

Una vez que haya recibido los resultados de la prueba, porfavor asegurese de enviarlos a la enfermera. Si no tiene correo electronico venga a la escuela y vaya a la clínica. Los resultados deben ser aprobados por la enfermera antes que su hijo retorne a la escuela. Gracias por su colaboración!

Karen Hartzler, PHN:
khartzler@arlingtonva.us
Fatima Diaz, Aide:
fdiaz@arlingtonva.us
703--228-8406

Donde tomarse la prueba

Aqui hay dos lugares que ofrecen la prueba PCR de Covid gratis. **CS requiere pruebas de PCR, no se aceptan pruebas rápidas.**

Arlington Mill C.C.:

909 S. Dinwiddie St.

11 am-6:30 pm cada día

Kenmore Middle School:

200 S. Carlin Springs Rd.

3:30 pm-7 pm cada día

9 am-1 pm Sábados



Programa Toe Token para promover el ejercicio y la alimentación saludable

Los maestros de Educación Física (PE) de Carlin Springs están comenzando un programa para alentar a los estudiantes a mantenerse activos y comer alimentos nutritivos dentro y fuera de la escuela. Este programa se llama programa "Toe Token". Promueve mantenerse activo y crea conciencia sobre los alimentos saludables para comer. Este programa comenzará en octubre. Los estudiantes mantendrán un registro de las actividades físicas en las que se han involucrado y los alimentos nutricionales que están comiendo. Todos los registros de Toe Token completados que se entregan al P.E. los maestros darán como resultado un "Toe Token" para todos los estudiantes que entreguen su inicio de sesión. Una vez que los estudiantes completen un registro de Toe Token y lo envíen, pueden comenzar a completar un nuevo registro. Los profesores de Educación Física hablarán con todos los estudiantes sobre esto más en Educación Física. clase. Esperamos que muchos de nuestros estudiantes participen en este programa. Si tiene alguna pregunta, consulte con cualquiera de los maestros de educación física. ¡Este programa hará que sea divertido estar saludable!

Sr. Koppelman, Sra. Lovett y Sr. Doherty



Encuesta de acceso a Alimentos

El Grupo de Trabajo de Seguridad Alimentaria de Arlington quiere saber de usted acerca de lo que experimenta al acceder a los alimentos en Arlington. Estamos trabajando con Urban Institute para encuestar a los residentes que viven en los códigos postales 22203 y 22204 para ayudarnos a mejorar el acceso a alimentos nutritivos. Busque una postal (en la foto de abajo) en su correo este mes. No se recopilará información de identificación personal y todos los encuestados recibirán una tarjeta de regalo VISA o Amazon de \$ 10 por participar. La encuesta se ejecutará desde ahora hasta el 22 de noviembre. Si recibe la postal por correo, ¡responda la encuesta!



Asistencia

Si su hijo va a estar ausente, llame a la línea de asistencia de la oficina principal (703-228-6647 o 703-2286645) o envíenos un correo electrónico.

carlinsprings.attendance @apsva.us
Por favor, avíenos antes de las 9 a.m.
¡¡Gracias por su cooperación!!

